

SWISS MADE

REMARK OF SWITZERLAND

100 MILLION SECONDS GUARANTEE

Производитель: Компания «SWISSWATCH TRADING CO.LTD.» (Швейцарские Часы Трейдинг)  
Rue E.-Schueler 5 P.O. Box 3127 2500 Bienne 3  
Switzerland, Швейцария. Phone: +41 32 328 15 07

Экспортер: Компания «SWISSWATCH TRADING CO.LTD.» (Швейцарские Часы Трейдинг)  
Rue E.-Schueler 5 P.O. Box 3127 2500 Bienne 3  
Switzerland, Швейцария. Phone: +41 32 328 15 07

Импортер: ООО «Профи Тайм»  
107497, г. Москва, ул. Амурская, дом 9/6,  
строение 5, комната 6

Представительство в РФ: Сеть салонов часов «LORD»  
Контактный телефон: +7 495 565 30 75  
Почта: info@lord-watch.ru

Сервисный центр сети салонов часов «LORD»  
Адреса салонов часов представлены на сайте: [www.lord-watch.ru](http://www.lord-watch.ru)

<div>100 MILLION SECONDS GUARANTEE</div> <div>Warranty card (гарантийный талон)</div> <div>Product (изделие):</div> <div>Model (модель):</div> <div>Date of sale (дата продажи):</div> <div>Stamp of shop (печать магазина):</div> <div>Изделие проверено полностью. Изделие повреждений не имеет. С инструкцией и правилами эксплуатации ознакомлен и согласен.</div> <div>The signature of the buyer (Подпись покупателя):</div>	<div>Дата ремонта:</div> <div>Вид ремонта:</div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div>Подпись работника сервис-центра</div> <div></div> <div>Место печати</div>	<div>Дата ремонта:</div> <div>Вид ремонта:</div> <div></div> <div></div> <div></div> <div></div> <div>Подпись работника сервис-центра</div> <div></div> <div>Место печати</div>
--	---	---

Гарантийные условия

Срок гарантии - 100 миллионов секунд (3 года и 2 месяца) со дня покупки.

Производитель гарантирует исправную работу изделия в течение данного срока при условии полного соблюдения требований, описанных в инструкции по эксплуатации.

Продавец не несет ответственности за ущерб, нанесенный покупателю неисправностью изделия.

Сервис-центр обязуется бесплатно устранить недостатки изделия, возникшие по вине фирмы-изготовителя, при предъявлении данного паспорта. Срок устранения недостатков изделия определяется сервис-центром индивидуально, в зависимости от сложности ремонта и составляет не более 45 дней с момента приемки изделия у покупателя.

В течение гарантийного срока допускается и не является дефектом (ГОСТ 10733-98.26272-98.23350-98)

- Разрядка элемента питания (батарейки), установленного в изделие заводом-изготовителем. Замена элемента питания в течение гарантийного срока должна производиться только в гарантийном сервис-центре за счет покупателя.
- Износ ремешка, браслета, корпуса, кнопок, головок часов или стирание их покрытия (позолоты, металлизации и т.п.) в процессе эксплуатации.
- Отклонение секундной стрелки от штрихов деления шкалы менее 0,5 секундного деления (при совмещении в положении 12.00).
- Люфт часов или минутной стрелки кварцевых часов в пределах 0,5 секундного деления;
- Отклонение среднесуточной точности хода механических часов менее чем на -20/+40 секунд в сутки.
- Отклонение среднемесячной точности хода кварцевых часов менее чем на +/-20секунд в месяц. Значение точности хода Ваших часов более точно можно узнать в инструкции.
- Отклонение времени момента включения сигнала от установленного значения - не более +/- 6 мин.

Гарантия не распространяется на:

- Изделия, имеющие следы нарушений правил эксплуатации:
  - следы ударов и механических повреждений: вмятины, зазубрины, отскочившие стрелки, риски, цифры, отсутствие или деформация заводной головки часов и т.п.;
  - следы несанкционированного вскрытия вне гарантийного сервис-центра (царапины на корпусе в месте стыка с задней крышкой, поврежденные шлицы винтов, отпечатки пальцев внутри механизма, нестандартный элемент питания, неправильно установленная прокладка задней крышки и т.п.);
  - следы воздействия на изделие высоких (более +50 градусов Цельсия) или низких температур (менее - 20 градусов Цельсия).
- Повреждения (внутренние или внешние) вызванные любым внешним механическим воздействием, ударными или вибрационными нагрузками, применением внешней силы к частям изделия: разбитое или выпавшее стекло, трещины, задиры, сколы, деформация материалов и деталей, слом или выгибания оси переводной головки, искривление осей колес и баланса, деформации платин, разрыв или растяжение деталей, отрыв ушек корпуса для крепления браслета и т.п.
- Повреждение часов водой в результате нарушения правил эксплуатации. Часы с обозначениями «Water resistance» и «Water resistance 30m» не предназначены для плавания. Запрещается воздействовать на головку и кнопки часов, пока часы находятся в воде (кроме часов для подводного плавания с аквалангом).
- Повреждения, вызванные попаданием на изделие едких химических веществ или растворителей: щелочи, кислоты, ртуть и ее пары, растворители пластиков и т.п.
- Повреждение изделий из-за попадания внутрь инородных предметов, веществ или насекомых;
- повреждение механизма календаря из-за перевода стрелок в период между 22.00 и 4.00 часами (когда задействован механизм автоматического изменения даты).
- Прочие повреждения вызванные умышленными или неосторожными действиями покупателя или нарушением правил эксплуатации.
- Поломки, вызванные обстоятельствами непреодолимой силы (пожарами, наводнениями, землетрясениями, или другими стихийными бедствиями).

Благодарим Вас за приобретение  
швейцарских наручных часов Remark.

Благодарим Вас за приобретение швейцарских наручных часов Remark.

Производителем наручных часов Remark является компания SwissWatch Trading Co. Ltd. (г. Бьен, Швейцария).

Идеология бренда заключается в обеспечении доступности швейцарских часов для широкого круга потребителей. В ассортименте бренда Remark присутствуют классические модели часов, хронографы, основательные мужские модели, утонченные женские часы.

Основное внимание бренд Remark уделяет безупречному качеству, надежности и отличным техническим характеристикам. При этом все эти преимущества часов Remark подтверждены гарантией от производителя, составляющей 100 миллионов секунд.

При производстве часов Remark используются современные швейцарские механизмы Ronda, по праву считающиеся одними из самых надежных. Корпуса часов изготавливаются из нержавеющей стали. Стекла, применяемые в часах Remark, имеют сапфировое покрытие.

Часы «Remark» комплектуются фирменным упаковочным боксом и паспортом-гарантийным талоном.

Правила эксплуатации:

Часы рассчитаны на многолетний срок службы.

Механизм автоматического изменения дня недели и даты включается в период с 22:00 до 04:00 часов. Не рекомендуется корректировать время при соответствующем положении стрелок.

Противоударность часов (надпись SHOCK RESISTANT) означает, что часы снабжены механизмом, смягчающим удар.

Часы с декоративным покрытием и позолотой не рекомендуется подвергать воздействию агрессивных сред: хлорактивы, моющие средства, растворители.

Водозащищенность часов означает, что в часах все соединения защищены специальными прокладками, пропитанными водоотталкивающим составом. Если на основании корпуса или на циферблате не выгравирована надпись «WATER RESISTANT» или «WR», часы являются негерметичными и не подлежат никакому контакту с жидкостями.

Если на основании корпуса или на циферблате присутствует надпись «WATER RESISTANT» или «WR», смотрите таблицу:

Давление, выраженное в атмосферах (метрах), не должно рассматриваться как эквивалент глубины погружения под воду.

WATER RESISTANT	30 m	50 m	100 m	200 m	1000 m
	3 ATM	5 ATM	10 ATM	20 ATM	100 ATM
3 BAR	5 BAR	10 BAR	20 BAR	100 BAR	
Случайные брызги					
Дождь, мытье рук					
Плавание					
Водные виды спорта, подводное плавание (без снаряжения)					
Подводное плавание (со снаряжением)					

Часы не рассчитаны для использования в саунах и других ситуациях (или местах), вызывающих их нагрев свыше нормальной температуры. Часы не следует сушить с помощью нагревательных приборов.

Механизм с 2 или 3 стрелками

Часы предназначены для определения времени с точностью до секунды и даты(если предусмотрено)

Для перевода стрелок необходимо выдвинуть заводную головку в положение II и, вращая заводную головку по часовой стрелке, установить нужное значение времени.



Механизм с индикацией даты/дня недели

Механизм с индикацией даты/дня недели

Для перевода стрелок необходимо выдвинуть заводную головку в положение III и, вращая заводную головку по часовой стрелке, установить нужное значение времени.

Для установки даты необходимо выдвинуть заводную головку в положение II и, вращая заводную головку по часовой стрелке, установить значение даты.

1. Выдвинуть заводную головку в положение II или III.
2. Установить нужное значение времени/даты.
3. Вернуть заводную головку в положение I.



Механизм с функциями хронографа

Выставление времени/даты.

1. Для установки даты необходимо выдвинуть заводную головку в положение 2 и, вращая заводную головку по часовой стрелке, установить значения даты.
2. Для перевода стрелок необходимо выдвинуть заводную головку в положении 3 и, вращая заводную головку по часовой стрелке, установить нужное значение времени.
3. После установки нужного значения времени/даты вернуть заводную головку в положение 1.

Функции хронографа.

1. СТАРТ: нажмите кнопку А.
2. СТОП: чтобы остановить счетчики, нажмите кнопку А еще раз и считайте значения, которые показывают стрелки хронографа (например 4 мин./38 сек).
3. СБРОС: Нажмите кнопку В – кнопку сброса (три стрелки хронографа перейдут в нулевое положение).

Хронограф - Суммированный отсчет времени

1. СТАРТ: А (начать отсчет).
2. СТОП: А (например 15 мин./15 сек. после старта).
3. РЕТАРТ: А (возобновить отсчет). 4. СТОП: А (например, 13 мин./5сек. после рестарта = 28 мин./10 сек. – отображается общее время). Считываемое время складывается.\*
5. СБРОС: Кнопка В – три стрелки хронографа возвращаются в нулевое положение. \*ВНИМАНИЕ! Суммирование считываемого времени может быть продолжено неоднократным нажатием кнопки А (Рестарт/ Стоп, Рестарт/Стоп).

